

Job

Chapter 6

Modern Hebrew Interlinear
Reference: Modern Hebrew Bible

1 וַיַּעַן אִיּוֹב וַיֹּאמֶר:
ו-ענה איוב ו-אמר
[H0559](#) [H0347](#)

ויאמר: איוב ויען

2 לֹא שָׁקַל לִי וְיִשְׁקַל לִי כַעֲשֵׂי
לו שקול לו שקול כעשי
ו-הוותי ו-הוותי ו-הוותי ו-הוותי
[H3863](#) [H8254](#) [H8254](#) [H254](#) [H1962](#) [H1962](#) [H3976](#) [H5375](#)
יחַד: יחַד יִשְׂאוּ בְּמֵאזְנַיִם יִשְׂאוּ יִשְׂאוּ יִשְׂאוּ

יחַד: יִשְׂאוּ בְּמֵאזְנַיִם וְהִתִּי כַעֲשֵׂי יִשְׁקַל שְׁקוֹל לֹ

3 כִּי-עַתָּה מִחֹל יָמַי יִכְבַּד עַל-כֵּן דְּבַרִּי לָעוֹ:
כי עתה מ-חול ימים יכבד על-כן דברי לעו:
[H6258](#) [H2344](#) [H3220](#) [H3513](#) [H1697](#)

לָעוֹ: דְּבַרִּי כֵן עַל יִכְבַּד יָמַי מִחֹל עַתָּה כִּי

4 כִּי חֲצִי שְׂדֵי עֲמֹדֵי אֲשֶׁר חָמַתָּם שְׂתֵּה רוּחִי בְּעוֹתֵי אֱלֹהֵי יַעֲרֹכֹנִי:
כי חצי שדי עמדי אשר חמתם שתה רוחי בעותי אלוהי יערכוני:
[H2671](#) [H7706](#) [H5978](#) [H2534](#) [H8354](#) [H7307](#) [H1161](#) [H0433](#)

יַעֲרֹכֹנִי: אֱלֹהֵי בְּעוֹתֵי רוּחִי שְׂתֵּה חָמַתָּם אֲשֶׁר עֲמֵדֵי שְׂדֵי חֲצִי כִי

5 הַיִּנְהַקְ-הַיִּנְהַק פָּרָא עָלַי דְּשֵׂא אִם יִגְעָה שׁוֹר עַל-בְּלִילֹו:
ה-ינהק ה-ינהק פרא עלי דשא אם יגעה שור על-בלילו:
[H5101](#) [H6501](#) [H1877](#) [H1600](#) [H7794](#) [H1098](#)

בְּלִילֹו: עַל שׁוֹר יִגְעָה אִם דְּשֵׂא עָלַי פֶּרֶא הַיִּנְהַק

6 הַיִּנְהַקְ הַיִּנְהַק תִּפְּל מִבְּלִי-מִלַּח אִם-יִשׁ טֶעַם בְּרִיר חֲלָמוֹת:
ה-ינהק ה-ינהק תפל מ-בלי מלח אם יש טעם בריר חלמות:
[H0398](#) [H1097](#) [H4417](#) [H3426](#) [H2940](#) [H7388](#) [H2495](#)

חֲלָמוֹת: בְּרִיר טֶעַם יִשׁ אִם מִלַּח מִבְּלִי תִפְּל הַיִּנְהַק

7 מֵאֲנָה לְנִגְוֶע נִפְשִׁי הֵמָּה כְּדוּי לַחְמִי:
מאנה ל-ננוע נפשי המה כ-דווי לחמי:
[H3985](#) [H5060](#) [H5315](#) [H1992](#) [H1741](#) [H3899](#)

לַחְמִי: כְּדוּי הֵמָּה נִפְשִׁי לְנִגְוֶע מֵאֲנָה

8 מִי-יִתֵּן תְּבוּא שְׂאֵלְתִי וְתִקּוֹתִי יִתֵּן אֱלֹהֵי:
מי ייתן תבוא שאלתי ו-תקוותי ייתן אלוה:
[H4310](#) [H5414](#) [H0935](#) [H7596](#) [H5414](#) [H0433](#)

אֱלֹהֵי: יִתֵּן וְתִקּוֹתִי שְׂאֵלְתִי תְבוּא יִתֵּן מִי

9 וַיֹּאֲלֵ וַיֹּאֲלֵ אֱלֹהֵי וַיִּדְכָּאֵנִי יִתֵּר יָדוֹ וַיִּבְצַעֲנִי:
ו-יואל ו-יואל אלוה ו-ידכאני יתיר ידו ו-יבצעני:
[H2974](#) [H0433](#) [H1792](#) [H3027](#) [H1214](#)

וַיִּבְצַעֲנִי: יָדוֹ יִתֵּר וַיִּדְכָּאֵנִי אֱלֹהֵי וַיֹּאֲלֵ

| | | | | | | | | | | | | |
|----|------------------------|-----------------------|--------------------------|-----------------------------|-------------------------|-----------------------|-----------------------|--------------|-----------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------|
| 10 | וְתָהִי וְ-תְהִיָּה | וְעוֹד עוֹד | נְחֻמְתִּי נְחֻמְתִּי | וְאֶסְלְדָה וְ-אֶסְלְדָה | בְּחִילָה בְּ-חִילָה | לֹא לֹא | יַחְמוּל יַחְמוּל | כִּי כִּי | לֹא לֹא | כְחֻדְתִּי כְחֻדְתִּי | אֲמַרִי אֲמַרִי | קְדוֹשׁ: קְדוֹשׁ |
| | H1961 | H5750 | H5165 | H5539 | H3808 | H3808 | H2550 | | H3808 | H3582 | H0561 | H6918 |

קדוש: אמרי כחדתי לא כי יחמול לא בחילה ואסלדה נחמתי עוד ותהי

| | | | | | | | | | |
|----|-----------------------|-------------------|---------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|---------------|------------------------|-----------------------|
| 11 | מָה- מָה | כָּחִי כּוּחִי | כִּי- כִּי | אֵיחָל אֵיחָל | וּמָה- וּ-מָה | קָצִי קִצִּי | כִּי- כִּי | אֲאָרִיךְ אֲאָרִיךְ | נַפְשִׁי: נַפְשִׁי |
| | H4100 | | | H3176 | H4100 | H7093 | | H0748 | H5315 |

נפשי: אאריך כי קצי ומה איחל כי כחי מה

| | | | | | | |
|----|-------------|-------------------|-----------------------|-------------|------------------------|-----------------------|
| 12 | אִם- אִם | כָּחִי כּוּחִי | אֲבָנִים אֲבָנִים | אִם- אִם | בְּשָׂרִי בְּשָׂרִי | נְחוּשׁ: נְחוּשׁת |
| | | | H0068 | | H1320 | H5153 |

נחוש: בשרי אם כחי אבנים כח אם

| | | | | | | | |
|----|-----------------|-----------------------|--------------------------|--------------|-------------------------------|-----------------------|---------------------|
| 13 | הָאֵם הָ-אֵם | אֵין אֵין | עֲזָרְתִּי עֲזָרְתִּי | בִּי בִּי | וְתוֹשִׁיָּה וְ-תוֹשִׁיָּה | נִדְחָה נִדְחָה | מִמְנִי: מִמְנִי |
| | | H0369 | H5833 | | H8454 | H5080 | |

ממני: נדחה ותשיה בי עזרתי אין האם

| | | | | | | |
|----|-----------------------|-------------------------|----------------|-------------------------|-----------------------|-----------------------|
| 14 | לְמַס לְ-מַס | מִרְעָהוּ מִ-רְעָהוּ | חֶסֶד חֶסֶד | וְיִרְאָת וְ-יִרְאָת | שְׂדֵי שְׂדֵי | יַעֲזוּב: יַעֲזוּב |
| | H4523 | H7453 | | H3374 | H7706 | |

יעזוב: שדי ויראת חסד מרעהו למס

| | | | | | | | |
|----|-----------------------|-----------------------|-----------------------|----------------|-------------------------|----------------------|-------------------------|
| 15 | אָחִי אָחִי | בְּגֵדוֹ בְּגֵדוֹ | כְּמוֹ- כְּמוֹ | נָחַל נָחַל | כַּאֲפִיק כַּ-אֲפִיק | נִחְלִים נִחְלִים | יַעֲבְרוּ: יַעֲבְרוּ |
| | H0251 | H0898 | H3644 | | H0650 | | |

יעברו: נחלים כאפיק נחל כמו בגדו אחי

| | | | | | | |
|----|-----------------------------|-----------------|-----------------------|----------------------|---------------------------|-----------------------|
| 16 | הַקְּדָרִים הַ-קְּדָרִים | מְנִי- מְנִי | קָרַח קָרַח | עֲלִימוֹ עֲלִימוֹ | יִתְעַלְּם- יִתְעַלְּם | שְׁלֹג: שְׁלֹג |
| | H6937 | | H7140 | | H5956 | H7950 |

שלג: יתעלם עלימו קרח מני הקדרים

| | | | | | | |
|----|-----------------------|---------------------------|------------------------|-----------------------|------------------------|----------------------------|
| 17 | בַּעַת בַּ-עַת | יִזְרְבוּ יִזְזוּרְבוּ | נִצְמָתוֹ נִצְמָתוֹ | בְּחֻמוֹ בְּ-חֻמוֹ | נִדְעָכוּ נִדְעָכוּ | מִמְקוֹמָם: מִ-מְקוֹמָם |
| | H6256 | H2215 | H6789 | H2527 | H1846 | H4725 |

ממקומם: נדעכו בחמו נצמתו יזרבו בעת

| | | | | | | |
|----|--------------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-------------------------|-----------------------------|
| 18 | יִלְפְּתוּ יִלְפְּתוּ | אֲרָחוֹת אֲרָחוֹת | דְּרָכָם דְּרָכָם | יַעֲלוּ יַעֲלוּ | בְּתוֹהוּ בְּ-תוֹהוּ | וַיֵּאבְדוּ: וַיֵּאבְדוּ |
| | H3943 | H0734 | H1870 | H5927 | H8414 | H0006 |

ויאבדו: בתהו יעלו דרכם ארחות ילפתו

| | | | | | | | |
|----|------------------------|-----------------------|-----------------------|------------------------|-----------------------|-------------------|-----------------|
| 19 | הַבִּיטוֹ הַבִּיטוֹ | אֲרָחוֹת אֲרָחוֹת | תִּמְאָ תִּמְאָ | הַלִּיכָת הַלִּיכָת | שְׁבָא שְׁבָא | קִוּוּ- קִוּוּ | לְמוֹ: לְמוֹ |
| | H5027 | H0734 | H8485 | H1979 | H7614 | | |

למו: קוו שבא הליכת תמא ארחות הביטו

20 בָּשׂוּ בָשׂוּ כִי-כִי בָטַח בָּטַח בָּאוּ בָאוּ עָדִיָּה עָדִיָּה וַיַּחְפְּרוּ: וַיַּחְפְּרוּ: וְנִכְלָמוּ וְנִכְלָמוּ H0954 H0982 H0935 H5704 H2659

ויחפרו: עדיה באו בטח כי בשו

21 כִּי-כִי עֵתָה עֵתָה הֵייתֶם הֵייתֶם [לֹא] [לֹא] לֹא לֹא תִרְאוּ תִרְאוּ חָתַת חָתַת וַתִּירְאוּ: וַתִּירְאוּ: H6258 H1961 H3808 H7200 H2866 H3372

ותיראו: חתת תראו לא הייתם עתה כי

22 הִכִּי-הִכִּי אָמַרְתִּי אָמַרְתִּי הָבּוּ הָבּוּ לִי לִי וּמְכַחֲכֶם וּמְכַחֲכֶם שָׁחַדוּ שָׁחַדוּ בְעַדִּי: בְעַדִּי: H0559 H3051 H7809 H1157

בעדי: שחדו ומכחכם לי הבו אמרתי הכי

23 וּמְלֻטְוֵנִי וּמְלֻטְוֵנִי מִיַּד-מִיַּד צָר צָר וּמִיַּד וּמִיַּד עָרִיצִים עָרִיצִים תַּפְדּוּנִי: תַּפְדּוּנִי: H4422 H3027 H3027 H6184 H6299

תפדוני: עריצים ומיד צר מיד ומלטוני

24 הָרוּנִי הָרוּנִי וְאֲנִי וְאֲנִי אַחֲרִישׁ וְאֲחֲרִישׁ וּמָה-וּמָה-וּמָה שְׁנִיתִי שְׁנִיתִי הִבִּינוּ הִבִּינוּ לִי: לִי: H0589 H4100 H7686 H0995

לי: הבינו שגיתי ומה אחריש ואני הורוני

25 מָה-מָה נְמַרְצוּ נְמַרְצוּ אֲמָרִי-אֲמָרִי יוֹשֵׁר וְיוֹשֵׁר הוֹכַח הוֹכַח מָכֶם: מָכֶם: H4100 H4834 H0561 H3476 H4100 H3198

מכם: הוכח יוכיח ומה ישר אמרי נמרצו מה

26 הִלְהוֹכַח הִלְהוֹכַח מְלִים מְלִים תַּחֲשָׁבוּ תַּחֲשָׁבוּ וְלָרוּחַ וְלָרוּחַ אֲמָרִי אֲמָרִי נֹאשׁ: נֹאשׁ: H3198 H4405 H2803 H7307 H0561 H2976

נאש: אמרי ולרוח תחשבו מלים הלהוכח

27 אֶף-אֶף-עַל-עַל-יְתוֹם יְתוֹם תְּפִילוּ תְּפִילוּ וְתִכְרוּ וְתִכְרוּ עַל-עַל רֵיעֵכֶם: רֵיעֵכֶם: H0637 H3490 H5307 H7453

ריעכם: על ותכרו תפילו יתום על אף

28 וְעֵתָה וְעֵתָה הוֹאִילוּ הוֹאִילוּ פָנוּ פָנוּ בִּי בִּי וְעַל-וְעַל-פְּנִיכֶם פְּנִיכֶם אִם-אִם-אֶכְזָב: אֶכְזָב: H6258 H2974 H6437 H6440 H3576

אכזב: אם פניכם ועל בי פנו הואילו ועתה

29 שָׁבוּ שָׁבוּ נָא נָא אֵל-אֵל-תְּהִי תְּהִי עוֹלָה עוֹלָה [וְשׁוּבִי] [וְשׁוּבִי] (וְשׁוּבוּ) (וְשׁוּבוּ) עוֹד עוֹד צַדִּיק צַדִּיק-בָּה: בָּה: H7725 H4994 H0408 H1961 H7725 H5750 H6664

בה: צדקי עוד ושבי עולה תהי אל נא שבו

| | | | | | | | |
|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|------|--------|-----------------------|-----------------------|
| תּוֹת: | יָבִין | לֹא- | חֲכִי | אִם- | עוֹלָה | בְּלִשׁוֹנִי | הַיֵּשׁ- |
| הוֹת | יָבִין | לֹא | חֲכִי | אִם | עוֹלָה | בְּ-לִשׁוֹנִי | הַיֵּשׁ |
| H1942 | H0995 | H3808 | H2441 | | | H3956 | H3426 |

| הוֹת:יָבִין לֹא חֲכִי אִם עוֹלָה בְּלִשׁוֹנִי הַיֵּשׁ